

BANQUET[®]
FOR YOUR HOME

Adagio

3,5L / 4L / 6L



EN: Instruction manual
CS: NÁVOD K OBSLUZE
SK: NÁVOD NA OBSLUHU
PL: INSTRUKCJA OBSŁUGI
HU: HASZNÁLATI UTASÍTÁS
DE: Bedienungsanleitung
RU: инструкция по обслуживанию
UA: ІНСТРУКЦІЯ З ЕКСПЛУАТАЦІЇ
LT: VARTOTOJO VADOVAS
LV: LIETOŠANAS PAMĀCĪBA

SL: NAVODILA ZA UPORABO
HR: NAPUTAK ZA UPOTREBU
SR: UPUTSTVO ZA UPOTREBU
BS: UPUTE ZA UPOTREBU
RO: Mod de utilizare
BG: УПЪТВАНЕ ЗА ОБСЛУЖВАНЕ
ES: instrucciones de uso
FR: mode d'emploi
IT: istruzioni per l'uso

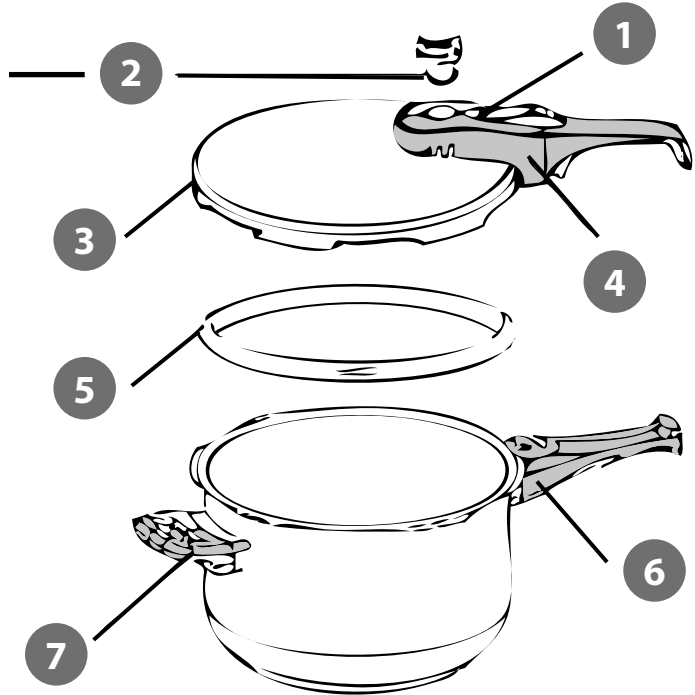
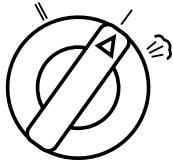
EN: Pressure cooker for home use
CS: Tlakový hrnec pro domácí použití
SK: Tlakový hrnec na domáce použitie
PL: Szybkiowar do użytku domowego
HU: Kukta konyhai használatra
DE: Dampfdrucktopf für die häusliche Anwendung
RU: Скороварка для домашнего использования
UA: Скороварка для домашнього вжитку
LT: Greitpuodis naudojimui namų ūkyje.
LV: Atrvārtājs izmantošanai mājāsaiņniecībā

SL: Tlačni lonac za gospodinjstvo
HR: Tlačni lonac za upotrebu u kućanstvu
SR: Ekspres lonac za upotrebu u domaćinstvu
BS: Ekspres lonac za kućnu upotrebu
RO: Vas de gătit sub presiune pentru uz casnic
BG: Тенджерa под налягане за домашна употреба
IT: Pentole a pressione per uso domestico
FR: Autocuiseurs à usage domestique
ES: Ollas de presión para uso doméstico

Year of manufacture-Rok výroby-Rok produkcji-Gyártási év-Herstellungsjahr-год производства-Рік виробництва-Pagaminimo data-Ražošanas gads-Leto izdelave-Godina proizvodnje-An fabricație-Година на производство: 2017



0.9Bar 0.6Bar



ASG type	4 L	6L	3,5L
Item no.:	AS22G-4L	AS22G-6L	AS22G-3,5L
Usable volume 2/3 capacity, využitelný objem: 2/3 objemu využitelný objem: 2/3 objemu używana objętość: 2/3 objęci használható úrtartalom - 2/3 Ausnützbares Volumen: 2/3 des Volumens Полезный объём: 2/3 объёма корисний об'єм: 2/3 об'єму	naudotinas tūris: 2/3 talpos izmantojamais tilpums: 2/3 tilpuma izkoristek: 2/3 prostornine korisna zapremina: 2/3 zapremine izkoristek: 2/3 prostornine volum utilizabil: 2/3 din capacitate используем объем: 2/3 от объема	2,66 L	4L
			2,34 L
Ø	22 cm		
Working pressure / Pracovní tlak / Pracovný tlak / Císnienie robocze / Nyomás / Arbeitsdruck / Рабочее давление / рабочий тиск / darbinis slėgis / darba spiediens / delovni tlak / Radni tlak / Radni pritisak / Radni pritisak / Presiune de lucru / работно налягане	0.6Bar / 0.9Bar		

EN	CS	SK	PL	HU
1. Locking indicator	1. indikátor uzamčeni	1. indikátor uzamknutia	1. Wskaźnik blokady	1. Lock kijelző
2. Pressure Regulator	2. regulátor tlaku	2. regulátor tlaku	2. regulator	2. szabályozó
3. Pressure release cavity	3. viko	3. veko	3. okładka	3. terjed
4. Upper handle	4. horní část rukojeti	4. horná časť rukoväte	4. W górnej części uchwyty	4. a felső része a fogantyú
5. Silicon sealant	5. silikonové těsnění	5. silikónové tesnenie	5. silikon uszczelniający	5. szilikon tömítés
6. Lower handle	6. spodní část rukojeti	6. spodnú časť rukoväte	6. W dolnej części uchwyty	6. az alsó része a fogantyú
7. Vice handle	7. rukojeť	7. rukoväť	7. uchwyt	7. fogantyú

RU	DE	UA	LT	LV
1. Индикатор фиксации	1. Lock-Anzeige	1. індикатор фіксації	1. užrakinimo indikatorius	1. Lock indikatoris
2. регулятор	2. Regler	2. регулятор	2. regulatorius	2. regulatoris
3. охватывать	3. decken	3. охоплювати	3. padengti	3. segt
4. верхней части ручки	4. der obere Teil des Griffs	4. верхній частини ручки	4. Viršutinė dalis su rankena	4. augšējā daļa rokura
5. силиконовым уплотнением	5. Silikon-Dichtung	5. силіконовим ущільненням	5. silikoninis sandariklis	5. silikona blīvējums
6. нижнюю часть ручки	6. der untere Teil des Griffes	6. нижню частину ручки	6. apatinė dalis rankena	6. apakšējā daļa no roktura
7. обрабатывать	7. Griff	7. обробляти	7. rankena	7. rokturis

SL	HR	SR	BS	RO
1. blokiranju Indikator	1. zaključavanje indikator	1. zaključavanje indikator	1. indikator blokade	1. Indicator blocare
2. regulator	2. regulator	2. regulator	2. regulator	2. regulator
3. zajema	3. pokrivoti	3. pokrivoti	3. pokriti	3. acoperi
4. Zgornji del ročaja	4. Gornji dio drške	4. Gornji dio drške	4. gornjeg dijela ručice	4. partea superioară a mânerului
5. silikonska tesnila	5. silikonska brtva	5. silikonska brtva	5. silikonska brtva	5. sigiliu de silcon
6. Spodnji del ročaja	6. donji dio drške	6. donji dio drške	6. donji dio ručice	6. partea inferioară a mânerului
7. ročaj	7. rukovati	7. rukovati	7. rukovati	7. mâner

BG	IT	FR	ES
1. заключване Индикатор	1. Indicatore di blocco	1. Indicateur de verrouillage	1. Indicador de bloqueo
2. регулятор	2. regolatore	2. régulateur	2. regulador
3. капак	3. coprire	3. couvrir	3. cubrir
4. горната част на дръжката	4. la parte superiore del manico	4. la partie supérieure de la poignée	4. la parte superior del mango
5. силиконово уплътнение	5. guarnizione silconica	5. joint silicone	5. junta de silicona
6. долната част на дръжката	6. la parte inferiore della maniglia	6. la partie inférieure de la poignée	6. la parte inferior de la manija
7. дръжка	7. gestire	7. gérer	7. manejar

Obsah je uzamčen

**Dokončete, prosím, proces objednávky.
Následně budete mít přístup k celému dokumentu.**



Proč je dokument uzamčen? Nahněvat Vás rozhodně nechceme. Jsou k tomu dva hlavní důvody:

1) Vytvořit a udržovat obsáhlou databázi návodů stojí nejen spoustu úsilí a času, ale i finanční prostředky. Dělali byste to Vy zadarmo? Ne*. Zakoupením této služby obdržíte úplný návod a podpoříte provoz a rozvoj našich stránek. Třeba se Vám to bude ještě někdy hodit.

**) Možná zpočátku ano. Ale vězte, že dotovat to dlouhodobě nelze. A rozhodně na tom nezbohatneme.*

2) Pak jsou tady „roboti“, kteří se přiživují na naší práci a „vysávají“ výsledky našeho úsilí pro svůj prospěch. Tímto krokem se jim to snažíme překazit.

A pokud nemáte zájem, respektujeme to. Urgujte svého prodejce. A když neuspějete, rádi Vás uvidíme!